METAPHORING AS SPEECH ACT: SOME HAPPINESS CONDITIONS FOR IMPLICIT SIMILES AND SIMPLE METAPHORS

DOROTHY MACK

Part of the problem in poetics is that terms like metaphor and simile are not well-defined; this article hopes to specify some of the necessary and sufficient conditions for metaphoring, but to begin with, these terms will be used traditionally:

A metaphor is something like he is a fox and he foxed us.
A simile is something like he is like a fox and he is as canny as a fox.

However, the more general category, figure of speech, we refer to as metaphoring. Metaphor used as a verb emphasizes process rather than fixed entity, speech act rather than speech object. Metaphoring is something that speaker and hearer do.

In an earlier paper (Lambert, 1970) we proposed some happiness conditions for explicit similes and assumed that they would apply to implicit similes and metaphors, even though no compared Predicate appears in their surface form. However, the same conditions will hold only if similes and metaphors are derived from the same deep or abstract structure. First we will restate the criteria for explicit similes; then show that if we posit the same deep structure for similes and metaphors, we can explain how we give them similar interpretations; and then we will explore the types of deletion and their effects.

1. CRITERIA FOR EXPLICIT SIMILES

Explicit similes, such as (1), state the quality being compared, though the hearer may construe others as well:

(1) That girl runs as swifly as a gazelle (runs swifly).

that is, the compared Predicate is present in the surface structure. Certain criteria involving the total speech act, such as speaker and
hearer intention, and speaker and hearer knowledge of the language and cultural associations, will apply equally to implicit similes and metaphors — to all metaphoring — and will be discussed later. Other criteria insure that the comparison construction be well-formed according to rules of the grammar, to eliminate consideration of utterances such as:

(2) *He said I am.*
(3) *The table is as red₁ as the idea (is red₂).*
(4) *That girl₁ is as swift as that girl₁.*
(5) *That girl is like a girl/ girls.* (Banality)

The major criteria for explicit similes as sentence object types are two:

(A) **An Assertion and a Presupposition must be conjoined — in that order — by a comparison marker.** That is, a statement of fact, measurable and verifiable, must be conjoined with a metalingual statement of language use, a partial definition. Put still another way, the first Argument may be specified or not, but it cannot be generic; the second Argument must be generic, either an indefinite item designating a class, or else a class itself; the compared Predicate must be presupposed of the second Argument, but cannot be of the first.

(B) **The Assertion must refer properly: the Presupposition must be accurate or correct.**

Criterion A eliminates the following constructions as explicit similes:

(6) *That girl runs swiftly (A) \(\approx\) That boy/gazelle runs swiftly (A).
(7) *The camel/a camel/camels run(s) swiftly (P) \(\approx\) The gazelle/a gazelle/gazelles run(s) swiftly (P).
(8) *Camels/ gazelles/ boys run swiftly (P) \(\approx\) That girl runs swiftly (A).

(6) is the pattern for literal comparison (\(A \approx A\)); (7) is the pattern for metalingual comparison, or definition-via-comparison (\(P \approx P\)); but (8) is no pattern at all, indicating that similes are not reversible: the Assertion

1 Weinreich (1966) defines both Tautology and Banality, both important notions in proper conjoining. A lexical item compared to itself is tautological; compared to the class of which it is a member, banal. Another kind of looser tautology is formed when a specific instance of a Presupposition is conjoined to another Presupposition, as in (9). Zeugma, another type of figure, is very close to (3), based on a pun for the compared Predicate — a homophonous lexical item used in two different senses.

2 For the 'proper' ways an Assertion must refer, see Searle (1969: Ch. 4) or Reddy (1969); we will not discuss theories of reference in this paper. My 1970 paper listed five syntactic criteria which have been condensed to two, and rephrased in terms of presuppositions rather than 'permanent assigned features'.
must come first and the Presupposition second. Only (1) is the pattern for explicit simile (\(A \sim P\)):

(1') \textit{That girl runs swiftly} (A) \sim \textit{A gazelle gazelles run swiftly} (P).

Criterion A also eliminates the Tautology:

(9) \textit{This elegy is sad} (T) \sim \textit{A funeral is sad} (P).

since \textit{sad} is presupposed of the first Argument, \textit{elegy}.

Criterion B eliminates the following constructions as 'happy' or 'felicitous' explicit similes:

(10) \textit{That girl runs swiftly} (A) \sim \textit{Boys/human beings/animals run swiftly} (P).

(11) \textit{That girl runs swiftly} (A) \sim \textit{A snail runs swiftly} (\(?\)).

(12) \textit{That girl sees eats/ breathes stomps the ground swiftly} (A) \sim \textit{A gazelle sees eats/ breathes stomps the ground swiftly} (\(?\)).

(13) \textit{That girl runs lazily/eagerly/breathlessly} (A) \sim \textit{A gazelle runs lazily/eagerly/breathlessly} (\(?\)).

Presuppositions can be checked by negating them and disjoining them to the utterance in question with \textit{but} (Fillmore, 1969):

(1''') \textit{She is as swift as a gazelle, but gazelles aren't swift}.

If the result is a contradictory construction, then the nonnegated presupposition, in this case, \textit{gazelles are swift}, is accurate. If, in contrast, the construction is not contradictory, the presupposition is not accurate, as is the case with those in (12) and (13):

(13a') \textit{She is as lazy as a gazelle, but gazelles aren't lazy}. Etc.

Gazelles are neither lazy nor industrious; 'laziness' is not an attribute associated with gazelles by speakers of English. Similarly, 'runs swiftly' is not associated with boys, human beings, and animals of (10), and the presuppositions in these constructions are inaccurate. Finally, if the disjoined construction is not only not contradictory, but is perfectly acceptable, then the presupposition is incorrect, as in (11):

(11') \textit{That girl is as swift as a snail, but snails aren't swift}.

in that 'slowness' is presupposed of snails, rather than its opposite, 'swiftness', and the effect of (11) is ironic.\(^3\)

\(^3\) Paradox or oxymoron, and irony or sarcasm can be specified in terms of the following pattern: [Assertion \(\sim\) incorrect Presupposition]; see also (18).
To be accurate, a presupposition check must take into account the whole second sentence. For example, (14) is unhappy because the compared Predicate is not presupposed of the second Argument, but (15) is acceptable:

(14) *She is as green as a rock.* (P) (rocks are neither green nor non-green)

(15) *She is as green as a rock in a sewer.*

because a rock *in a sewer* is thought to be green; that is, the presupposition, "rocks in sewers are green (and covered with slime)", is accurate for speakers of English. Similarly, we can create other 'freshcuts' or original similes by adding to an inaccurate or incorrect presupposition:

(16) *She is as nervous as a cat/nun.* (P) (cats are neither nervous nor calm; runs are calm, placid, serene)

(17) *She is as nervous as a long-tailed cat in a roomful of rocking chairs.*

(18) *She is as nervous as a pregnant nun in church.*

2. ARE SIMILES AND METAPHORS DERIVED FROM THE SAME DEEP STRUCTURE?

The concept of 'deep' or 'abstract' or 'underlying' structure is itself metaphorical, useful for getting at what must occur for a speaker to utter sense and a hearer to understand it. It is a construct, a model for the vague notion, "what goes on in a speaker's head before and as he utters S", a way of showing abstractly the necessary and sufficient conditions creating and giving meaning. However, the notion of deep structure can show only some of the happiness conditions for metaphoring; other conditions, part of the total speech act, will be discussed later.

The underlying structure of explicit similes is close to their surface form:

\[[\text{ARG}_1 \text{ PRED}_1] (A) \simeq \text{COMP} [\text{ARG}_2 \text{ PRED}_1] (P)\]

with a comparison-conjoining rule which deletes the second instance of PRED\(_1\) and reorders the \(\simeq\) COMP elements be and as/as. Or more simply, we can use predicate calculus terms (McCawley, 1968):

\[
P(X) \simeq P(Y) \rightarrow P(X \simeq Y)
\]
given that P(X) is an Assertion & P(Y) is a Presupposition

If we posit the same deep structure for all metaphoring, we must posit
four different types of deletion patterns to arrive at the quite different surface forms of implicit similes and metaphors.

**Metaphoring**

![Diagram of Metaphoring](image)

(19) *She is as swift as a gazelle.*

2.1 **ARGUMENT₁, COMPARATIVE and ARGUMENT₂**

In implicit similes, the compared Predicate, PRED₁, is deleted in surface structure, resulting in the form:

\[ [\text{ARG₁}] \simeq \text{COMP} [\text{ARG₂}] \text{ or } P(X \simeq Y) \rightarrow (X \simeq Y) \]

so that not only is the compared Predicate irrecoverable, but also, so is the information that S₁ is an Assertion and S₂ a Presupposition:

![Diagram of Metaphoring](image)

(20) *She is like a gazelle.*
2.2 ARGUMENT$_1$ and ARGUMENT$_2$

In one type of metaphor, not only is the compared Predicate, PRED$_1$, deleted, so is the $\simeq$ COMP as well:

$$[\text{ARG}_1 \simeq \text{ARG}_2 \text{ or } P(X \simeq Y) \rightarrow (X Y) \rightarrow Y(X)]$$

so that not only is the compared Predicate and Assertion/Presupposition information irrecoverable, but so is the information that ARG$_1$ is LIKE ARG$_2$ — all notion of comparison is gone, and we must REINTERPRET ARG$_2$ as a Predicate:

![Diagram showing the structure of the arguments and predicates in a metaphor]

(21) *She is a gazelle.*

2.3 ARGUMENT$_1$, PREDICATE$_1$, $\simeq$ COMPARATIVE, ARGUMENT$_2$, and PREDICATE$_2$

Not all similes and metaphors fit the pattern of [ARG$_1$ $\simeq$ ARG$_2$] as in (20); sometimes it is MANNER which is being compared, so that two Arguments and two Predicates occur in the deep structure:

![Diagram showing the structure of the arguments and predicates in a metaphor where MANNER is compared]

$$[\text{ARG PRED}]_1 \simeq \text{COMP} [\text{ARG PRED}]_2 \text{ or } M(P, X) \simeq M(Q, Y) \rightarrow P(X) \simeq Q(Y)$$
(22) *That boy talks like a dog barks.*  

2.4 *ARGUMENT*₁ and *PREDICATE*₂

A much more radical effect occurs from metaphor deletion of *PRED*₁ and *ARG*₂ as well as the ≃ COMP marker:

![Diagram of deep structure](image)

(23) *That boy barks (at his parents).*

Since all notion of comparison is gone, we must reinterpret *PRED*₂ as a new Predicate, or *ARG*₁ as a new Argument:

\[ [\text{ARG}_1] \preceq [\text{PRED}_2] \rightarrow \text{ARG} \preceq \text{PRED} \text{ or} \]
\[ M(P, X) \approx M(Q, Y) \rightarrow (X)(Q) \rightarrow Q(X) \text{ or } X(Q) \]

3. REASONS FOR POSITING THE SAME DEEP STRUCTURE FOR ALL METAPHORING

Positing the same deep structure for all metaphorizing, even though simplicity would seem to argue against it, can help explain how we give metaphors and similes nonliteral interpretations; how we give them similar interpretations; how we can disambiguate them from literal assertions, literal comparisons, and metalingual comparisons; how we can give them several different metaphorical interpretations; and how we can distinguish them from other types of figure, such as metonymy and zeugma.

---

4 Less redundant similes than (22) can be derived from this pattern: *He is like a barking dog; He barks like a dog;* etc. When this pattern is deleted even further, the remaining *ARG* and *PRED* can be reinterpreted as either *ARG*₁*PRED*₁ or *ARG*₂*PRED*₂, as shown with (27a&b): \[ M(P, X) \approx M(Q, Y) \rightarrow (X)(Y) \rightarrow X(Q) \text{ or } Q(X). \]
3.1 Ambiguities

This \( \simeq \) COMP deep structure is necessary to disambiguate the many confusing surface forms of implicit simile and metaphor; both forms masquerade as other types of constructions — simile appears to compare, while metaphor appears to equate.

3.11 This \( \simeq \) COMP deep structure is necessary to disambiguate literal comparison from simile, as in (19), for which there are two different readings, (19'a) and (19'b): the different underlying structures reveal the difference in interpretations:

(19'a) *That girl is as swift as a given gazelle, that one over there.*

\[
\text{gazelle} \quad \text{swift} \quad \text{as/} \quad \text{girl}
\]

(19'b) *That girl is as swift as a gazelle, any gazelle, all gazelles, any member of the class, 'gazelle'.*

\[
\text{gazelle} \quad \text{swift} \quad \text{as/} \quad \text{girl} \quad \text{'gazelle'}
\]

In the first version, the speaker has a definite gazelle in mind for the literal comparison; in the second, the speaker does not. The first illustrates
Pattern \([A \simeq A]\), as in (6), for literal comparison; the second, Pattern \([A \simeq P]\), as in (1), for metaphoring.

3.12 This \(\simeq \text{COMP}\) deep structure is necessary to disambiguate simile from metalingual comparison. Pattern \([P \simeq P]\), as in (7) and (24a):

(24)  A girl is as swift as a gazelle.

(24'a) A girl, any girl, all girls, any member of the class, 'girl', is as swift as a gazelle, any gazelle, all gazelles, any member of the class, 'gazelle'.

\[
\begin{array}{c}
\simeq \text{COMP} \\
S_1(P) \\
\text{ARG}_1 \longrightarrow \text{PRED}_1 \\
'\text{girl'} \quad \text{swift} \quad \text{as/as} \quad \text{gazelle'} \\
\end{array}
\]

(24'b) A girl, a given girl, that one over there, is as swift as a gazelle, any gazelle, all gazelles, any member of the class, 'gazelle'.

\[
\begin{array}{c}
\simeq \text{COMP} \\
S_1(A) \\
\text{DET} \longrightarrow \text{N} \\
(\text{def}) \\
a \quad \text{girl} \quad \text{swift} \quad \text{as/as} \quad \text{gazelle'} \\
\end{array}
\]

The first interpretation is an inaccurate metalingual comparison, inaccurate because the \(S_1\) Presupposition, "girls are swift", is inaccurate —
girls are neither 'swift' nor 'non-swift'. The second is an explicit simile, which appears to compare, but functions by attributing 'swiftness' to a specific girl via an extended Presupposition.

Such disambiguation can end the misconception that similes are intended and interpreted as literal factual comparisons. This popular confusion is continued by generative/ transformational grammars which indicate metaphor as deviant, but similes as grammatical and normal. Yet simile constructions in isolation from context are ambiguous, though the ambiguity in structure, often hidden by the determiner, $a$, has only rarely been noticed (Isenberg, 1963; Lambert 1969, 1970; Margolis, 1957).

Because similes are created by conjoining an Assertion and a Presupposition, they cannot be literal factual comparisons. Since the Presupposition is a partial definition, it cannot be verified as true or false, only 'correct/incorrect' or 'arbitrary/agreed-upon'; thus, similes, half-presuppositions, cannot be verified as true or false either. Similes masquerade as statements of fact, as verifiable assertions about the world, but they are actually expressive personal assertions about the speaker's way of seeing — the speaker extends the scope of a Presupposition temporarily, for the duration of the speech act. Thus similes do not really compare relative degrees of 'swiftness', they attribute presuppositions to other Arguments.

3.13 Thirdly, this $\sim$ COMP deep structure is necessary to disambiguate metaphor from literal assertion (true or false), as in (21) and (23).

Each of these utterances can be given two possible interpretations; now we can posit the different underlying structures which give rise to these different readings:

(21' a) She (human female) is like a the same as a gazelle.  
(21' b) She (human female) is like a gazelle in X-ness.
The first is a literal but false equation, which identifies rather than compares; it is reversible, as are all constructions with =BE: the second compares deleted Predicates by means of metaphoring; *he* is an empty morph.

(23'a) *The boy went "woof-woof".*  
(23'b) *The boy spoke abruptly and sharply, etc.*

\[
\begin{array}{c}
\text{S}_1 \\
\text{ARG}_1-\text{PRED}_1 \\
\text{boy} \quad \text{bark} \\
\end{array} \\
\begin{array}{c}
\text{S}_1(\text{A}) \\
\text{ARG}_1-\text{PRED}_1-\text{MAN}_1 \\
\text{boy} \quad \emptyset \quad \emptyset \\
\end{array} \\
\begin{array}{c}
\text{S}_2(\text{P}) \\
\text{ARG}_2-\text{PRED}_2-\text{MAN}_2 \\
\emptyset \quad \emptyset \quad \text{bark} \quad \emptyset \\
\end{array} \\
\begin{array}{c}
\text{z} \\
\text{COMP} \\
\end{array}
\]

The first is a literal statement without comparison; the second compares deleted Manner items by means of metaphoring.

Again, disambiguation can end the misconception that metaphor is a violation of the rules of the grammar. As we have seen, several types of metaphor seem to be perfectly grammatical nondeviant utterances in that they do not violate selectional restrictions, category rules, and other rules as presently stated in generative/transformational grammars:

(a) ambiguous utterances when considered in isolation from context, with at least two potential interpretations, like (21a & b) and (23a & b);

(b) utterances with deictic or deleted referents, such as simple epithets (25) and pointing exclamations (26).

(25) *Pig!* (said of a man)  
(26) *Look at that gazelle!* (pointing to a girl)

3.14 Finally, this \( \simeq \text{COMP} \) deep structure is necessary to disambiguate two different metaphorical interpretations, such as possible for phrases like *blossoms of smoke* and almost all instances of \( \text{[ARG}_1 \simeq \)
PRED₂] pattern. For example, (27) can be interpreted as either true full Personification or as Objectification:

(27) The table danced.
(27'a) The table came alive and danced. (Personification)
(27'b) The table jiggled up and down and moved around. (Objectification)

The true full Personification of (27'a) is more rare and restricted in genre — a Walt Disney version of “The Sorcerer’s Apprentice” in which a table does a dance; or ads; or nursery rhymes in which a dish runs away with a spoon hand in hand on sprouted legs. The difference in interpretations of (27) can be explained by the two different underlying structures and processes in metaphoring:

In the first interpretation, table is Personified; in the second, dance is ‘de-personified’ or ‘Objectified’. However, in the total speech act, these
distinctions are artificial; often the speaker intends us to accept both interpretations at the same time — this is one of the advantages of metaphor — but in order to show how we can do this, we have had to separate the distinct interpretations.

Finally, disambiguation can end the misconception that metaphor can be isolated in a single phrase or word. Critics have often disagreed as to which lexical item was ‘the metaphor’, not realizing that no one word or phrase can be identified as the metaphor. With Dylan Thomas’ phrase, a grief ago, Brooke-Rose (1958) considers ago the metaphor, while others (Levin, 1964) consider grief the metaphor. Or another Thomas’ phrase, roots that clutch: Brooke-Rose considers roots “a simple Replacement noun metaphor”, while others consider clutch the verb-metaphor. Out of context, both are right, since these phrases are as ambiguous as (27), and assertions about which lexical items is ‘the metaphor’ become futile.

3.2 Comparison

We know of no definition of metaphor which does not mention comparison. Yet no compared Predicate or compared Manner item is found in the surface structure of metaphors, whether like (21), or like (23) and (27). What will be the basis for metaphoring? And how is this to be expressed? And how will metaphor be distinguished from anomalous constructions which contain Arguments with no qualities in common? Without the notion of comparison in some deep or abstract structure, we will find it difficult to explain the non-equative, attributive function of metaphoring. We will also find it difficult to explain why certain odd constructions, such as (28):

(28) (The concept of) triangularity harks.

are interpreted as anomalous.

Comparison in the deep structure avoids the misconception that metaphors do not compare, they equate — somehow, without being false.

3.3 Conjoining

Again, we know of no definition of metaphor that does not mention two items being compared. Yet metaphors like (23) and (27) have no connectives in surface structure. How do these two ‘items’ get linked?
Without conjoining in the deep structure to explain how metaphoring connects one part to another, we will have to posit some other function, such as ‘feature transfer’ (Weinreich, 1966; Bickerton, 1969). The problem is to understand how feature transfer works — why here and not elsewhere? Weinreich is vague when he writes of how it will function: “an accommodation” of transferred “contradictory features” which will “construe entities out of contradictory features” which are “pre-coded in a language”. His theory functions “more actively by transferring the feature from the verb to the nouns” in a deviant sentence. However, what kind of ‘accommodation’ occurs with metaphor, but not anomaly? “Feature transfer” or “feature projection” (Lambert, 1969) is a convenient notion, but without reference to a ~ COMP deep structure, we do not comprehend how it would work in practice. This paper, rather than inventing a new linguistic linking process, uses the existing process and rules of conjoining, and specifies instead, THE PARTICULAR KIND OF CONJOINING which results in metaphoring.

Conjoining in the deep structure avoids the misconception that metaphor operates in some special, almost mystical fashion — “tension” (Wheelwright, 1962), “interaction” (Black, 1962), “accommodation” (Weinreich), or the uninformative notion, “simple replacement” (Brooke-Rose, 1958). Rather, metaphoring links in a regular but highly specific way.

3.4 Presupposition

Something about the relation of the compared Predicate to the second Argument is crucial to metaphoring; otherwise we will have some very odd or unhappy constructions, like (9) through (14). Yet most definitions do not even mention this aspect. And terms used by a few to grapple with this notion, such as “associated inherently with” (Weinreich) or “special attribute” (Bickerton), or “permanent assigned feature” (Lambert, 1970), lead into traps about the nature of language as well as to difficulties with the nature of lexical entries and the notion of ‘features’. They identify but do not explain this crucial relationship.

Without a notion of Presupposition in the deep structure which is almost but not totally deleted in surface structure, we will have a hard time explaining why as green as a rock is odd but as green as a rock in a sewer is OK. Presupposition is essential to the study of metaphoring; not only can it explain unhappy constructions, it can explain the tautologous quality of explicit similes, and it can identify irony or sarcasm,
paradox or oxymoron, tautology, and banality in nonliteral expressions.

Presupposition in the deep structure avoids the misconception that metaphor merely 'gives X a name that belongs to Y'. According to this inaccurate and incomplete notion, almost any anomaly can be given a metaphorical interpretation, such as (28). Rather, metaphorizing is a highly specific, quite narrow phenomenon.

3.5 Multiple Interpretation

Deletion patterns from a common deep structure can explain how multiple interpretations of implicit similes and metaphors are possible at least six for (20) and more for (21) — whenever there is an irrecoverable Unspecified Predicate. Indeed, it is difficult to talk about what (21) means without mentioning attributes or qualities of gazelles; yet these never appear in surface structure. Such Unspecified Predicates can be said to exist, since at least one aspect must be found in common between the two Arguments being conjoined for the construction to be a well-formed comparison: an Unspecified Predicate in a comparison construction has at least one theoretical reading. This one theoretical reading provides the basis for riddles such as "why is the sky like a table?" and many creativity exercises (Torrance, 1965) such as "how is a car like a spoon?"

Deletion patterns from a common deep structure avoids the misconception that a metaphor has one meaning and thus a literal term can be found underlying the metaphor. Chomsky (1965) posits an underlying grammatical sentence parallel to a deviant one to explain how we interpret deviancy; similarly, some critics look for a 'literal' term 'underlying' or 'behind' the metaphor to explain how we interpret them as nonliteral. This position also assumes that all metaphorizing is paraphrasable. What is usually meant by 'literal term' is the deleted compared Predicate, such as swift could be in (20) and (21).

Implicit similes and metaphors which are 'shortcuts' — conventionalized expressions derived from formulas such as as green as grass or as patient as Job — may appear to have a 'literal' term underlying them. However, this is simply that we have agreed-upon meanings: that Job represents patience rather than bad luck and that grass is always green, even though much of the year grass is brown.6

6 But notice, we can say as unlucky as Job and as brown as grass (deadgrass) equally acceptably — but they function as 'freshcuts' rather than 'shortcuts', originals not formulas.
However, for those implicit similes and metaphors which have a
deleted compared Predicate not immediately recoverable by formula,
a search for the 'literal term' or paraphrase will be elusive. For example,
which is the literal term or paraphrase of (20) and (21)?

(a) that she runs quickly and lightly
(b) that she is shy
(c) that she is dainty and light-boned
(d) that she has big brown eyes and a long slender neck
(e) that she is difficult to catch
(f) or all of these — and so on.

Thus, contrary to Brooke-Rose (1958), Dylan Thomas' phrase, a grief
ago, has no literal term 'underlying' grief — not day, not time, not while
— but only a general Time-noun category indicated by cooccurrence
with ago, (+Time) and [+Past], and a. [+Count].

Because metaphoring creates a whole range of possible shared at-
tributes, there is no point in paraphrasing or 'translating' a metaphor
into literal statement to 'understand' it; this cannot be done accurately
except with the simplest ideas or the most conventional formulas.
Paraphrase is a useful heuristic device which does not ignore the main
purpose of metaphoring: to create multiple-meaning.

3.6 Degree of Deletion

This COMP deep structure can explain not only ambiguity and
multiple interpretation, it can also show how deletion affects similes
and metaphors differently; similes are said to be less 'forceful' or 'strik-
ing' or 'direct' than metaphors, though this is often a question of origi-
nality rather than form. However, metaphors do differ in interpretive
'force' — the deletions are so severe that they force a reinterpretation
of the remaining elements, either by Pattern 4.2, [ARG1 ≈ ARG2] as
[ARG1a + PRED1a]; or by Pattern 4.4, [ARG1 ≈ PRED2] as [ARG1a +
PRED1a] or [ARG2a + PRED2a]. Because metaphors appear to equate,
they seem more forceful; in effect, they become more open to multiple
interpretations as more and more deep structure is deleted.

Degrees of deletion from a common deep structure can end the
misconception that the distinction between similes and metaphors
is crucial, rather than allomorphic. Brooke-Rose (1958) uses
the presence of like or as (plus others, such as resemble) as a major
criterion in winnowing examples of metaphor from other types of figure
in prose and poetry. Others, such as Richards and Black, almost ignore the distinction. What Brooke-Rose seems to be getting at is another distinction, one made also by Weinreich (1966), that of modality. Both associate similes but not metaphors with some kind of counterfactual modality. Brooke-Rose counts the modal Predicate resemble as a simile-marker, even though it may be used equally in literal comparison:

(29) *This book resembles that one.*

And Weinreich noted 'a non-linking effect' of *like* plus predicate nominat at certain times, leading one “to interpret the constructed semantic entity not literally, but with some qualification, such as suspension of belief about the truth of an assertion or a disclaimer of responsibility for its truth ... by special conjunctival categories (moods, evidentials) or by ‘sentence adverbials’ (perhaps, certainly) ... and expressions indicating that semantic features are not to be taken literally (so-called, like, or so) ... The copulative verb *seem* (*like*) also appears to function in the capacity of modalization, as do pseudo-transitive verbs like resemble X (*be X in appearance only*). However, *like* may or may not mark ‘literalness’:

(30) *This book is like that one.*

Rather, it seems that modality is related to metaphoring, but it is not clear how; both similes and metaphors occur in modal constructions:

(31) *There could I marvel my birthday away.* (Thomas)
(32) *I feel as if worms were crawling in my bones.*

and outside of them. Some modals, such as *seem* and resemble, indicate non-equative constructions as do *like* and *as*, as well as the information, ‘be in appearance only’; others indicate truth-suspending discourse. That is, modals can aid and abet metaphoring, but are not essential to it.

### 3.7 Types of Metaphoring

This ≈COMP deep structure can explain the closeness in interpretation of certain similes and metaphors, such as (20) and (21), despite variant surface forms; without it we will find it difficult to relate the various kinds of metaphoring other than by presence or absence of surface markers, a criterion which is very misleading. Anyone who has had students blindly identify (33) and (34) as similes yet miss (35) and (36):
(33) They like pomegranates but not figs.
(34) As far as I'm concerned, they can go.
(35) Her mind resembles a fig tree.
(36) Imagine this house is a well.

recognizes the fallacy of this narrow conception of simile form. Positing a common deep structure for all metaphorizing can end THE MISCONCEPTION THAT like and as are NECESSARY AND SUFFICIENT MARKERS FOR SIMILES.

Rather, similes can occur in several can occur in several of the various forms of comparison — those indicated by the Predicates (some also modals) imagine, suppose, seem (like), look like, resemble, appear (to be), compare and similar:

(37) Her mind seems like/looks like/appears to be a fig tree.
(38) Shall I compare thee to a summer's day?

those indicated by the comparison-conjoining markers more/less... than and -er than:?

(39) She is swifter than a gazelle.
(40) He is more/less patient than Job.

and those indicated by the adjective suffixes -like, -ish, and sometimes a few others:8

(41) That pig-like/piggish man!
(42) He is feminine/starry-eyed.

3.8 Types of Figure

Deletion patterns from a common deep structure can not only relate different types of simile and metaphor, they can distinguish metonymy and other types of figure from metaphorizing. For example, METONYMY INVOLVES EMBEDDING AND SUBSTITUTION, rather than comparison and deletion:

---

7 Interestingly, superlative forms turn similes into metaphors: (39a) She is the swiftest gazelle/the swiftest of gazelles, or cise literal but false assertions. Literal comparisons deal with RELATIVE qualities; metaphorizing with ABSOLUTES.

8 The adjectives in (42) are borderline cases; starry-eyed can be derived from eyes like stars, or eyes made of stars, for example.
His heart is sad.

Full metonymy, which substitutes PRED₂ for ARG₁, can be represented thus:

Hearts are sad.

This will hold whether we have Body-part Metonymy or Attribute Metonymy — a part or quality substitutes for the whole Argument₁. Deep structure can also reveal similarities among figures: for example, both metonymy and metaphor involve a combination of Assertion and Presupposition, but metonymy does this by embedding, not conjoining.

3.9 Syntactic Criteria

Reddy (1969) argues that there can be no general syntactic criterion for metaphor; we assert that this is true only if dealing with surface forms.
Deep structure allows us to posit one semantic (proper Assertion; correct Presupposition) and two or three syntactic criteria (A ~ P pattern; correct conjoining; correct deletion) necessary for metaphoring. These are necessary but not sufficient conditions for the speech act of metaphoring. Although we could use other aspects of the speech act, such as speaker and hearer intention, to explain how we interpret ambiguous constructions, we have tried to explain as much as possible linguistically by examination of texts. That is, we want to say not only that a speaker in a given situation intends an utterance literally, we also want to show what he does — what kind of utterances he makes — when he’s being literal. This paper hopes to dispel both the misconception that metaphor is a purely ‘semantic’ phenomenon, and the misconception that metaphor is purely a linguistic phenomenon.

4. EFFECTS OF DELETION IN METAPHORING

Implicit similes and metaphors are highly deleted elliptical constructions. Deletion of the compared Predicate, compared Manner item, or comparison-conjoining markers, affects their interpretation in many ways:

4.1 Almost No Effect

When a phrase is so conventionalized as to have only one interpretation, perhaps has even acquired a secondary usage recorded in the lexicon — such as formulas like as patient as Job, as red as a rose, and dead or radical metaphors like in the light of this discussion — then the amount of deletion matters little. We can say with much the same effect:

(45) He's a pig.
(46) He's piggish.
(47) He's as greedy as a pig.

Similarly, (1) is not much different from (19).9

4.2 Confusion

The opposite can occur; rather than an interpretation so easy as to be almost unnoticeable, sometimes hearers stumble across deleted utterances

9 Unless the speaker is comparing her swim, sing or flying swiftly with a gazelle running swiftly, in which case, he would be likely to specify this in surface form.
so elliptical as to be incomprehensible. Perhaps they lack the necessary experience — to know that *as fast as an angry mother bear* means 'very fast'. Or perhaps they lack the necessary knowledge — who Niobe is and that she represents endless weeping, to understand (48):

(48) *She's a Niobe.*

Or perhaps they lack the necessary knowledge of language use — children and foreigners unsure of the presuppositions in a language. Or perhaps they misunderstand speaker intention, expecting literal comparison or equation — the person who replies, “What gazelle? I don't see any gazelles, just a girl walking down the street!” or “Why did you say you can run faster than a gazelle when you know I can't measure it?” And sometimes hearers give up from the sheer effort required to interpret complex, embedded constructions most often associated with, but not restricted to, certain kinds of poetry:

(49) *Pity, like a naked new-born babe,*
    *Striding the blast, or heaven's cherubin, hors'd*
    *Upon the sightless couriers of the air,*
    *Shall blow the horrid deed in every eye,*
    *That tears shall drown the wind.*

4.3 *Ambiguity in Form*

Sometimes confusion in interpretation arises from the ambiguity in surface form caused by deletion. Surface forms in metaphoring are deceptive: without a comparison marker, metaphors appear to equate: without Assertion and Presupposition information, similes appear to compare rather than attribute with emphasis. Also, without a comparison marker, metaphors appear to be contradictory: either they must be interpreted as false; or else reinterpreted to handle their markedness. Hence their directness or ‘force’.

4.4 *Ambiguity in Meaning*

Deleted compared Predicates or Manner items create another kind of ambiguity: a multiplicity of possible meanings. For example, (20) and (21) have a surface form which makes many different PRO-VERBS possible in deep structure:

*She BE quiet/still as gazelle BE*
resulting in a myriad of possible interpretations. However, this ambiguity may have been deliberately chosen by the speaker. He may want the hearer to accept several rather than merely one of the possible interpretations; some speakers deliberately prolong ambiguities in meaning over the whole discourse. By using an elliptical form of simile, or metaphor, a speaker can mean several things at once; he is less explicit but more allusive. Indeed, metaphor is used precisely when a speaker does not care to nor need to be explicit — if, when he describes a girl, he does not particularly care whether the hearer learns that she runs swiftly, just that she is delicate, graceful, shy, and also swift, he will use implicit rather than explicit simile form. In this way, metaphorizing is a shortcut to multiple meaning; to say explicitly what a metaphor alludes to would take more than a few separate explicit similes. The price of the shortcut for the speaker is loss of control of which of the possible multiple meanings hearers may select, though convention will predispose them to certain ones.

### 4.5 Active Interpretation

Deletion enhances the power of the hearer; as the speaker is less explicit, the hearer must be more active. He must search for the unstated compared aspects, resolve feature contradiction, decide which of several interpretations to accept, resolve the ambiguities of surface form, and with metaphors, reinterpret the structure if he is not to take it as literally false. With metaphorizing, the hearer may choose — to interpret or block interpretation; to interpret literally or nonliterally; to select one or several possible metaphorical interpretations.

### 4.6 Economy of Expression

Finally, deletion creates a ‘compression of meaning’ found in meta-
phoring, an economy of expression. However, this brevity and efficiency can be achieved in two different ways, by 'shortcuts' and by 'freshcuts'.

5. REASONS FOR METAPHORING: SHORTCUTS AND FRESHCUTS

Deletion in simile and metaphor constructions creates effects which speakers use deliberately to convey meaning. These reasons fall into two basic categories: SHORTCUTS and FRESHCUTS to language expression — formulas or original sayings. They either save time and thought or else demand time and thought; they either emphasize the compared quality, or else draw attention to the second Argument, as in a Homeric simile. Shortcuts offer brevity and efficiency; freshcuts, originality and attention.

First, however, we wish to restate that all metaphorizing is economical, that the process itself is a shortcut to meaning. Speakers use metaphor whenever explaining something literally would take too long, be too complex an analysis, or else would be impossible. Metaphorizing can enable us to explain a complex process by analogy to a more familiar, simpler model; to present a world-view, a way of seeing, without having to argue its merits point by point; to suggest and connote attitudes without having to state them directly; to hint at the ineffable; or to describe a totally new experience or phenomenon. Secondly, all metaphorizing uses formulas, patterns of deletion and processes like Personification and Synesthesia, but this is quite different from the utterance itself being a formula.

5.1 Shortcuts

Shortcuts are easy to identify by filling in the blanks:

- as dead as a... doornail
- as vain as a... peacock/primadonna
- he's a pig means he's... greedy
- he has an... iron... will

Etc.

The Argument of the Presupposition, So in the deep structure, is equated with its Predicate by habitual use, to the exclusion of all other Predicates for that Argument. Thus, Job comes to represent patience rather than bad luck, and Niobe, weeping rather than fertile motherhood. Allusion,
epithet, and metonymy are three familiar figures for shortcuts, though they can be used for ‘freshcuts’ as well.

Conventionalized similes and metaphors are used for several reasons: (1) they are easy to think of, being familiar; (2) being familiar, they are likely to be clear to the hearer, so that the speaker relinquishes a minimum of control over interpretation; (3) being clear, they are not likely to distract the hearer’s attention from the topic of the discourse, and thus they can be used purely for emphasis. *Dead as a doornail is really dead*, and if a hearer gets distracted into thinking about doornails, the speaker has failed in his intentions. These formulas must lose most of their meaning, becoming almost all emphasis, to be successful shortcuts. Eventually they reach the status of idioms or dead metaphor and end up in a dictionary of idioms and similes.

5.2 Freshcuts

At the other end of the continuum are freshcuts, also easy to identify because we cannot fill in the blanks; we would not have thought of them. As soon as Dylan Thomas writes, *worlds hang from the trees*, we are struck by his freshness of vision. Speakers use freshcuts to gain attention: attention to their originality, their wit, their verbal skill, their particular ways of seeing and believing. Freshcuts force the hearer to stop, notice, and reinterpret, since the utterance is new, though the pattern will be pre-coded in the language. Freshcuts reveal the speaker’s personality and unique mind; critics often study a man through his imagery (Spurgeon, 1935; Rugoff, 1939).

Freshcuts arise to explain new experience, particularly new ways of seeing and feeling. Paranoia can be expressed by Animating and Personifying the world around us: the desk squats in wait; the furniture listens; the computer is angry. Less extremely, the lake is angry and sullen to those who can’t swim; if the gate won’t close, it’s being unreasonable; if the city sprawls, it’s getting out of hand; and the car sabotages every goddam vacation we get. Similarly, metonymy can be used to express the notion of a split self, and to disclaim responsibility for our actions:

*My mind is patriotic, but my stomach is hungry.*

*My foot kicked over the vase, I didn’t.*

*Silence murdered this man.*

Through the use of connotation, freshcuts present attitudes and points of view obliquely. Saying that she has a plastic smile conveys the con-
ventional notion of ‘fake’, but also the connotations of ‘man-made’, ‘superficial’, ‘mass-produced’, ‘cheap’, ‘unnatural’, etc. However, this process can function more subtly. For example, in the Dr. Seuss story, “Bartholomew and the Oobleck”, a consistent series of similes used to describe this nonsense item convey a set of secondary qualities: first the oobleck comes down as big as raisins, then as big as plums, then as big as grapefruit — but not as big as quarters or basketballs, indicating several secondary characteristics of oobleck as ‘chewable’, ‘edible’, ‘fruity in taste’, and ‘round or drop-shaped’. So when the King’s guard tries to eat some, we are not surprised to find it more like bubblegum than anything else.

Freshcuts can also force a new way of seeing, as a heuristic tool for invention; Synectics exercise (Gordon, 1961) “make the familiar strange” and the “strange familiar”; for example, “imagine you are a coil or spring” or “suppose a can opener worked like a clam”. And freshcuts can create humor out of the unexpected and incongruous; one pattern is to take an unhappy simile and modify it — as light as a toad becomes as light as a toad filled with helium, and (16) becomes (17) or (18).

Finally, speakers, whether scientific or religious, resort to freshcuts to communicate the nontangible and ineffable. Sometimes the freshcut is an image, sometimes a whole story or parable, but in each case it forces the hearer to become involved in active interpretation, to find meanings, and accept or reject these as a way of living.

6. METAPHORING AS SPEECH ACT

We have shown earlier that metaphor cannot be isolated in a single word or phrase; similarly, neither can metaphor be isolated in the single sentence. Since similes and metaphors in isolation are ambiguous constructions, such as (19) through (27), such study of metaphorizing apart from context can only indicate the presence of comparison markers and feature contradiction, hypothesize contexts, and supply potential literal, potential anomalous, and potential metaphorical interpretations. Only rarely does metaphorizing occur within the confines of a single sentence; it is much more of a discourse and genre phenomenon, or, as Austin puts it (1962: 138), “what we have to study is not the sentence but the issuing of an utterance in a speech situation”, or “the total speech act”.

6.1 Context and Referent

Metaphoring cannot exist independent of context and referent, only metaphorical patterns and potential metaphoric interpretations. Context and referent can disambiguate utterances like (19) through (27). However, let's examine what would seem to be an obvious metaphorical phrase rather than an ambiguous one to make this point clear: blossoms of smoke. Unfortunately, without considering the total speech act, we cannot know whether the phrase refers to:

(a) grey blossoms  
(b) billowing smoke  
(c) flowers on a smoke tree  
(d) nothing at all  
(e) growing feelings of emptiness  
(f) all or none of these.

Again, is there a metaphor here? If so, which one?

6.2 Speaker and Hearer

Similarly, metaphoring cannot exist independent of speaker and hearer, only attempts and possible interpretations. Metaphoring is an interpretive act by both speaker and hearer.

When a child still learning the language utters one of the following, he does not intend it as metaphor, but as literal though analogical statement:

(50) I broke off a leaf and now the tree’s bleeding.  
(51) (of an excavation) Hey, they’re building a hole!

The parents’ delight is not so much in the naïveté of such utterances, since they are not equally enraptured with other analogical utterances like I goed home and Itch my back, but in the metaphorical interpretation they, the parents, give such utterances, what is often called a child’s ‘freshness of vision’. Thus, with (50), the child probably still considers tree as [+Animate] like animals, and for him, the utterance contains no feature contradiction. Later, or perhaps immediately, he learns the metalingual information:

‘Trees don’t bleed; they don’t have blood, but sap; and the sap leaks.’
Then, being more sophisticated, he realizes that (50) is a mistake, and no longer utters it, since he is busy mastering literal communication. In contrast, the parents are likely to interpret (50) quite differently, perhaps as Animation of tree, but more probably as Objectification (De-animation of bleed): “tree leaks sap like blood”. Thus, how a given utterance of the \([A \sim P]\) pattern is interpreted depends on both speaker and hearer intention and speaker and hearer knowledge of the language and culture.

Limiting linguistic analysis to single sentences, or an examination of the ‘text’, supposedly avoids the “intentional fallacy” (Wimsatt and Brooks, 1957). However, the intentional fallacy arises, not from considering speaker intention as part of the speech act, but from not considering the total speech act — a person outside the speech act hypothesizes a speaker intention which may or may not have been the case. Simply because speaker intention is hard to ascertain — I can know a speaker’s intention only if I am the speaker, or if the speaker tells me (and he might be lying or putting me on) — does not mean that it can be ignored in studying the process of metaphoring. Indeed, ignoring the notion of intention makes defining and using the terms \(LITERAL\) and \(NONLITERAL\) impossible; they cannot be defined outside the total speech act, since, though they may be predicated of sentences, these terms presuppose a speaker or hearer with that particular intention.

6.3 Speech Act

Metaphoring is itself a speech act very much like stating or commanding: expressing, suggesting, even imposing a viewpoint counter to fact by means of an Assertion conjoined to a Presupposition by a comparison marker, each of which may be partially or wholly absent in the actual utterance, or surface form.

Metaphors have been described by Austin as one of his ‘masqueraders’, and so is simile; metaphors masquerade as equative, identifying constructions which are false or ‘deviant’; similes masquerade as comparisons of qualities which can be either measured and verified or else checked against actual language use. But the effect of conjoining a Presupposition to an Assertion is to attribute and emphasize a quality or qualities not usually associated with a given item. Metaphoring, because it is both factual statement and metalinguistic statement, is in combination, neither. Since it is

\[\text{This is not to say that children do not master certain types of metaphoring quite early; they are quite expert at hurling epithets like } \text{Pig! and Stinky garbagecan!}\]
only partly Assertion, it cannot be literal; since it is only partly Presupposition, it cannot be a definition. Metaphoring does not ‘describe’ or ‘report’ or ‘constate’ anything but what the speaker creates momentarily as a counterfactual reality; thus, metaphors are neither true nor false, only happy or unhappy. Metaphor is an action which is more than saying something: it is fabricating another ‘reality’, a world suspended between a posteriori and a priori. Thus metaphor imposes a way of seeing, feeling, connecting, and judging: it forces the speaker’s unique and momentary ‘world-creating’ and ‘contrary-to-fact’ perspective on the hearer.

Much metaphorizing occurs within discourse which indicates a truth-suspending mode, by such verbs as imagine, believe, dream, suppose, etc., and certain uses of if. But others appear as direct statements, yet they function very much like weak commands, suggestions to see or feel in a certain way, as both locutionary and illocutionary acts. It is as if a speaker were saying, “I urge you to see it thus”; “I suggest you see it thus”, “I create it thus”, “I assert it thus”; or “see it this way, feel this way, to understand me”.

6.4 Levels of Metaphoring

We can distinguish three levels of illocutionary force in metaphorizing, what might be called:

(a) **Suppositories** — used playfully, not seriously, for fun and for explanation (17) (18) (36)

(b) **Perceptives or Suggestives** — used mainly by an observer or everyday speaker to explain his feelings and viewpoints (1) (23) (27) (34) (35)

(c) **Impositives** — used by poet and propagandist to convey his message and bias by creating a new and unforgettable way of seeing and feeling towards a subject (25) (27a) (49)

Only with impositives does a question of belief arise; with the first two types the speaker is not urging the hearer to believe what he says is true, nor necessarily to agree with him, but merely to accept that his utterances have value — either useful in communicating concepts and feelings, or else of merit as an individual’s self-expression. With the third type, the speaker hopes to persuade the hearer to adopt his viewpoint. The suggestive speaker uses existing metaphor, ranging from the relatively
unfamiliar to the unnoticed, and common pre-coded patterns; the im-
positive speaker creates new metaphor, or uses existing metaphor in new ways, and may create new patterns and neologisms (31).

6.5 Speech Act Markers

Metaphoring, unlike performatives, is not marked by a set class of verbs, such as promise or urge. Certain verbs indicate truth-suspending or 'be-in-appearance-only' modes, but these are not necessary nor sufficient markers for metaphorizing. However, the two types of speech acts are similar in that (Austin, 1962:5-11):

(a) uttering them is not enough;
(b) but uttering is the leading incident;
(c) the circumstances must be appropriate; and
(d) the speaker and hearer perform certain mental actions.

An utterance is not a metaphor, only a potential metaphor, an attempted metaphor. Uttering is the leading incident of metaphorical interpretation. Circumstances must be appropriate; for example, the genre and discourse for considering (21) a metaphor might be "ordinary, casual conversation about the topic, Mary Jones". Then, the speaker must intend the utterance as metaphor, and the hearer must interpret it as metaphor. Metaphoring, then, is different from ethical speech (ought), but closely related to hypothetical speech (can, would, if). Let us examine further how Austin's criteria for speech acts apply to metaphoring (1962: 36-39).

6.6 Speech Act Criteria

If we accept metaphorizing as a type of speech act which has both locutionary and illocutionary force, then we can apply Austin's felicity criteria, or happiness conditions, to this act:

(A.1) There must exist an accepted conventional procedure having a certain conventional effect, that procedure to include the uttering of certain words by certain persons in certain circumstances.

Three such conventional procedures exist: genres; cultural associations or formulas; and pre-coded language processes.

Genres, such as poetry, fable, parable, fairy tale, children's story, advertisement, myth, dream, tall tale, and so on, all are well-known
conventional procedures for nonliteral expression; metaphoring occurs unmarked within such genres, since genre-markers, such as once upon a time ..., cue hearers not to expect literalness.

Cultural associations or formulaic phrases, such as allusion, epithet, emollem, and cliché, are also accepted conventional procedures for nonliteral expression. A hearer may not know who Niobe is, but he will know that in (48) the speaker means Niobe-as-a-type, not a Niobe-down-the-street, and that she represents some quality, even though he does not know which quality.

Finally, pre-coded language processes are essential for metaphoring, though not sufficient. Some of these processes are particular to metaphoring, such as Synesthesia and Personification; but others function also as ordinary language processes, part of the creative aspect of a language, such as Spatialization and Instrumentification, noted by Fillmore (1968), Weinreich, and Lambert (1969). Many instances of literal use of these pre-coded processes have been starred by linguists:

(52) I hit him with John. (not Comitative)
(53) A fly crawled on John.
(54) Give me some more pillow.
(55) I broke the strawberry in two. (a china one)
(56) She swam through the intersection. (in Venice)

However, this narrowing of focus by transformationalists to only the most familiar and banal of isolated sentences has meant, ironically, ignoring the many creative aspects of language, its flexibility of expression, and the whole series of pre-coded processes a speaker has at his disposal. Fillmore discusses Instrumentification — using an object or person as an instrument, as in (52); Spatialization — using an object or person as a location, as in (53); and Materialization — using an object or person as mass or material, as in (54), in the context of a case grammar. Weinreich, however, explores their function in a transformational framework. We have fitted these pre-coded processes into the more general framework of comparison-conjoining in deep structure, as in (23) and (27): both are ambiguous metaphors; more specifically, (23) is the pre-coded process of Animalization, as is (21), while (27) is either the pre-coded process of Personification or of Objectification.

(A.2) The particular persons and circumstances in a given case must be appropriate for the invocation of the particular procedure invoked.
The right circumstances for metaphoring can be stated for each particular case, but also for more general types, such as Personification (27) or Animalization (21) and (23). For example, for one kind of personification, the speaker might be parent or children's author; the hearers, children; the time, bedtime; the genre, fairy tale. Then if tables start to dance, no one is startled.

(B.1) The procedure must be executed by all participants correctly.

The speaker must create a proper metaphorical utterance: one that is an Assertion conjoined to a Presupposition by comparison, one that is about the topic of conversation, etc. And the hearer must interpret this utterance, not as literal comparison nor as false literal equation, but as metaphor.

(B.2) The procedure must be executed by all participants completely.

For example, the speaker must finish his utterance:

(57) He is as vain as...uh...uh...a peacock.

And the hearer must be listening. And so on.

(Γ.1) Where the procedure is designed for use by persons having certain thoughts, feelings, or intentions, or for the inauguration of certain consequential conduct on the part of any participant, then a person participating in and so invoking the procedure must in fact have those thoughts, feelings, or intentions, and the participants must intend so to conduct themselves.

For example, the speaker must intend to compare nonliterally, rather than lie, joke, compare literally, make up nonsense, etc. Similarly, hearers must interpret nonliterally, rather than insist on a procedure not intended by the speaker, such as literal comparison. That is, speaker and hearer intention is crucial.

(Γ.2) The persons must so conduct themselves subsequently.

The hearer cannot begin arguing with the speaker about the truth of his utterance; nor can he accept the utterance at first and then later go around telling everyone that the speaker is 'crazy' because he identified a girl as a gazelle. Nor can the speaker expect the hearer to believe what he has said; or if the hearer does believe the hearer and take him literally, then the speaker cannot chuckle and think he has "put one over" on the hearer.
With these criteria of Austin's applied to metaphoring, we can now investigate more fully what can go wrong with the speech act, rather than how a 'metaphor' (a sentence) can be 'deviant'. First, metaphoring must fit criteria established in general for speech act. That is, the following must apply:

- the speaker and hearer know the language
- the speaker and hearer are not asleep, blind, deaf, dumb, insane, etc.
- the speaker believes the hearer is not asleep ... etc.
- the speaker is not intending falsehood, lies, ... etc.
- the hearer is not expecting falsehood, lies, ... etc.
- the speaker is trying to communicate something to someone
- the hearer assumes the speaker is trying to communicate something to him
- the hearer tries to interpret, tries to make sense of what the speaker says
- and other items of 'good faith'

However, more specifically for metaphoring, we can examine these:

(A.1.) Non-Plays

We have examples of what Austin calls 'non-plays' when a hearer refuses to accept or acknowledge a conventional procedure. Such is literal-mindedness; the hearer refuses to enter in, refuses to accept such pre-coded processes as Animation, blocks interpretation, gets angry at the speaker, and so on. This hearer hates poetry, considers fiction a waste of time (as well as small talk), reads only for 'information', and finds it disturbing that Jesus spoke about wineskins and bridgerooms instead of saying right out what he meant. When this hearer becomes speaker, he wastes no words; he is serious, direct, and often dull. More often, he is at a loss for words, since he recognizes only a limited number of mechanisms for saying what he is thinking and feeling. As a result, he restricts his discourse to tangible or observable phenomena, and remains inarticulate the rest of the time.

(A.2) Misapplications

There are 'right circumstances' for general types of metaphoring: Personification is inappropriate, for example, in scientific reports, as is body-part Metonymy. And there are 'right circumstances' for specific
instances of metaphorizing as well, what we have been calling 'context and reference'. Thus, one set of 'right circumstances' for uttering (21) might be: speaker and hearer are talking on the way home from work about the relative merits of the girls in the office; immediate topic is Mary Jones, not gazelles; other Animalization metaphors might be expected within the same conversation, such as she's a cow, since the pattern has already been established for this discourse.

However, suppose the circumstances are different: speaker and hearer are at the zoo, talking about deer, impala, and gazelles. If the speaker now says without pointing, she's a gazelle, the hearer is likely to be genuinely confused. We usually talk about animals in general by it, unless their sex happens to be relevant to the topic; we don't usually switch topics in the middle of a discourse without some warning. So the hearer will not know whether the speaker is referring to a particular four-legged zoo animal which he has identified as both a gazelle and a female, or to a nearby girl walking towards them. Thus Misinterpretations arise from Misapplications.

(B.1.) Flaws
We have already discussed flawed or unhappy similes, such as (9) through (14) and (16), which violate one of the two criteria: the correct [A ~ P] form; a correct Presupposition. There are also flaws in comparison-conjoining, such as (2) through (5). However, besides speaker flaws in creating metaphorical utterances, we also have hearer flaws in interpretation. He may not be paying attention enough to catch a switch in topic from girl to gazelle, or a switch from literal comparison to metaphorical epithet. Or he may lack knowledge: he thinks all rocks are green, having seen only green ones; or he does not know that elegies are poems about the death of someone, and are usually sad.

(B.2.) Hitches
An incomplete act of metaphoring can occur for many reasons; two instances were just given: the speaker must finish, and the hearer must be listening. Also, the hearer must finish giving the utterance an interpretation, and not get sidetracked.

(G.1.) Insincerities
Speakers, when metaphoring, must intend to attribute and emphasize, rather than compare literally or equate. They cannot be liars, jokers, madmen, or children or foreigners intending to be literal. Similarly, hearers cannot be literalists or poetry-haters. Indeed, literalists would say
that a speaker is being **INSINCERE** if he moves from uttering (32) to the more deleted forms (58) and (59):

(58) *I feel worms crawling in my bones.*
(59) *Worms are crawling in my bones.*

since “worms can’t crawl in bones” — presuppositional knowledge. However, insincerity must be judged in terms of intention; if performance matches intention, then a speaker cannot be judged insincere. If a speaker utters (58) or (59) in reply to the question, “What’s wrong with you?”, we cannot consider him insincere simply because he replies metaphorically, rather than trying to describe his sensation in medical terminology. Nor can he be considered insincere because he extends a Presupposition temporarily, if this is what he intends to do to convey his feelings; he is not insincere if he knows bones are solid and cannot be crawled in, yet nevertheless utters (58) or (59); he is simply using language nonliterally in an accepted, pre-coded pattern: Spatialization. Thus, we do not consider metaphorical itself an ‘insincere’ speech act.

(Γ.2) **Rejections**

Finally, hearers, because of false expectations, cannot subsequently reject a speaker’s discourse. Some examples have just been given; another is, if a hearer took a speaker’s metaphorizing as literal directions and then became disgusted when they did not work.

In the majority of this paper, we have focused on pre-coded conventions (A.1), circumstances (A.2), intention (Γ.1), and particularly, **Flaws in Procedure** (B. 1, 2). Since circumstances and intention can disambiguate simile from literal comparison and metaphor from partial definition; and flaws in procedure can explain why certain constructions are ‘unhappy’ then utterances like (28) and (60) are no longer mysteriously odd:

(60) *Triangularity drinks coke.*

This utterance violates condition (B.1.A) — we are hard pressed to find a compared Predicate in the deep structure:

\[
\text{[triangularity BE X]} \simeq \text{[ANIMATE drink coke]}
\]

**UNLESS** circumstances, (A.2), inform us that *Triangularity* is the nickname for a child or dog; or **UNLESS** speaker intention, (Γ.1), tells us that (28) and (60) are supposed to be uninterpretable, and were created specifically to illustrate anomalous constructions.
Studying metaphoring as process, as a type of speech act with both locutionary and illocutionary force, rather than as an isolated linguistic object which is ‘deviant’, enables us to explain such failures and oddities in communication as (60). It also enables us to explain how successful metaphoring occurs and is given interpretations. Despite the fact that Austin considers metaphor “hollow”, “parasitic”, “not serious”, and “not normal use” (1962: 104) — and Searle as well (1969: 78) — by further studying suppositive, suggestive, and impositive metaphoring, we can begin to explain the ‘force’ or ‘tension’ or ‘power’ or ‘persuasive impact’ or ‘shock value’ or ‘pluralization’ that so many critics merely identify when they write about metaphor.

University of Michigan

REFERENCES

Austin, J. L.
Bickerton, Derek
Black, Max
Brooke-Rose, Christine
Chomsky, Noam
Fillmore, Charles
Gordon, J. J.

---

Philosophers seem to be as pejorative as linguists about metaphoring (metaphor is deviant, abnormal, mistaken, nonsensical trivial, derivative, parasitic, non-serious, accidental, etc.) which may indicate their inability to deal with the phenomenon. Austin even states that with metaphors like *go and catch a falling star*, that “no attempt is made at a standard perlocutionary act, no attempt to make you do anything, as Walt Whitman does not seriously incite the eagle of liberty to soar”. Yet the speaker does attempt to make the hearer do something — not to train eagles to fly or to try and catch stars, but to see the world in a new way, to reinterpret the utterance non-literally, “as long as metaphoring is not considered ‘normal use’, linguists and philosophers must dichotomize utterances into normal and nonnormal categories, and distinguish between the two — which means assuming that such a norm exists. This narrow view leads to ignoring all kinds of nonliteral speech acts, and an incomplete theory of ordinary language use.
Isenberg, Arnold

Lakoff, George
1971 "Presupposition and Relative Well-Formedness", in: Steinberg and Jako-
obits (eds.), Semantics: An Interdisciplinary Reader in Philosophy, Lin-
guistics, and Psychology (Cambridge: Cambridge University Press).

Lambert, Dorothy
1969 "The Semantic Syntax of Metaphor: A Case Grammar Analysis" (unpublish-
ed Ph. D. dissertation; Ann Arbor).
2:2, 359-79.

Levin, Samuel
IXth International Congress of Linguists (The Hague: Mouton).

McCawley, James
1968 "The Role of Semantics in a Grammar", in: Bach and Harms, Universals

Margolis, J.
1957 "Notes on the Logic of Simile, Metaphor, and Analogy", American Speech
XXXII 186-89.

Mathews, J. R.
1971 "Concerning 1 ‘Linguistic Theory’ of Metaphor”, Foundations of Language
7, 413-25.

Reddy, Michael
of the Fifth Regional Meeting of the Chicago Linguistic Society.

Richards, I. A.
1936 The Philosophy of Rhetoric (New York: Oxford University Press)

Rugoff, M. A.
1939 Donne's Imagery: A Study in Creative Sources (New York: Corporate Press).

Scarle, John

Spurgeon, C. F. E.

Torrance, E. P., and Myers
1965 Can You Imagine? (Boston: Ginn).

Weinreich, Uriel

Wheelwright, Philip

Wimsatt, W. K., and Brooks
1957 Literary Criticism: A Short History (New York: Knopf).

Dorothy L. Mack is assistant professor in the department of Humanities of the
University of Michigan at Ann Arbor. She is interested in the theory of metaphor,
engineering and education. Among her main publications are: The Semantic Syntax
of Metaphor: A Case Grammar Analysis (Ph. D. University of Michigan 1969, to be
published by Mouton), "Some Happiness Conditions for Explicit Similes Papers in
between Linguistics and Literature, University of N. Iowa Conference Proceedings,
april, 1974; "Current Misconceptions about Metaphoring, ibid.

[received: August, 1972]